



Udo Weilacher Peter Wullschleger

**GUIDE SUISSE DE L'ARCHITECTURE
DU PAYSAGE**

Presses polytechniques et universitaires romandes

IMPRESSUM

de la version originale

L'édition originale de ce livre a été soutenue par: Les cantons d'Argovie, Appenzell-Rhodes extérieures, Bâle Campagne, Bâle Ville, Berne, Fribourg, Glaris, Grisons, Lucerne, Nidwald, Saint-Gall, Schaffhouse, Soleure, Thurgovie, Tessin, Uri, Zoug, Zurich; les communes de Porrentruy, Soleure, Neuchâtel; la fondation suisse pour la culture Pro Helvetia, la fondation Ernst Göhner à Zoug, la Fondation Patrimoine Suisse, la Fondation suisse pour l'architecture du paysage, la SIA, Crea Beton AG, Eternit AG, Emch und Flury Gartenbau, Birkenmeier Stein und Design, Mobag AG, Otto Hauenstein Samen AG, Association des pépiniéristes suisses APS.

Jury: Uli Huber (Présidence), Ueli Berger, Annemarie Bucher, Bruno Doedens, Pierre Feddersen, Christophe Girot, Udo Weilacher

Groupe de travail: FSAP/SHAS/FAP, Beatrice Friedli Klötzli (présidente), Franziska Kaiser, Joachim Kleiner, Ursula Schmockler-Willi, Peter Paul Stöckli, Andreas Tremp, Toni Weber, Peter Wullschlegler

Textes des projets: Sarah Bezzola, Raymond Bulliard, Helena Tillein, Udo Weilacher, Peter Wullschlegler, les rédacteurs

Conception: Viewline GmbH, Soleure, Collaborateurs: Remy Allemand, Sophie Lehmann, Alfred Maurer, Thomas Pfäffli, Eliane Raeber, Noëmi Sandmeier, Juliane Wolski

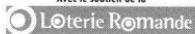
© 2002 Birkhäuser Verlag AG (Verlag für Architektur), P.O. Box 133, 4010 Basel, Switzerland, pour l'édition originale, tous droits réservés.

IMPRESSUM

de la traduction française

La publication en français de ce guide a été rendue possible grâce au soutien des organismes suivants, que l'éditeur et les auteurs remercient vivement: La Fédération suisse des architectes paysagistes (FSAP), l'Ecole d'ingénieurs HES de Lullier (Genève), le Service de l'intendance des bâtiments du canton de Neuchâtel, le Fonds Rapin (Archives d'Etat) de la République et Canton de Genève, la Direction du patrimoine et des sites du Département de l'aménagement, de l'équipement et du logement de l'Etat de Genève, le Service des constructions et des domaines de la République et Canton du Jura, la Société Académique Vaudoise (Fondation Pittet), le Service des bâtiments, monuments et archéologie de l'Etat de Vaud.

Avec le soutien de la



Traduction: Didier Debord, Ursula Gaillard

Relecture: Michael Jakob, Jean-Pierre Lewerer, Flavia Milliet

Jury: Idem version originale avec la contribution de Michael Jakob

Coordination et rédaction des objets additionnels: Valentine Perraudin

Première édition française

© 2005, Presses polytechniques et universitaires romandes

ISBN 2-88074-601-9, tous droits réservés, reproduction interdite

- 006 PRÉFACE
DE BRIGITTE NYFFENEGER, PRÉSIDENTE DE L'ASSOCIATION FSAP
- 008 PRÉFACE À L'ÉDITION FRANÇAISE
DE YVETTE JAGGI, PRÉSIDENTE DE PRO HELVETIA, ANCIENNE
PRÉSIDENTE DE L'ASSOCIATION JARDIN URBAIN, LAUSANNE
- 010 VISIONNER, DISCUTER, SÉLECTIONNER
PAR ULI HUBER, PRÉSIDENT DU JURY
- 011 COMMENT UTILISER CET OUVRAGE
- 014 MOINES, PAYSANNES, GÉNÉRAUX ET MAGNATS
UN RÉSUMÉ SUCCINCT DE L'ARCHITECTURE PAYSAGÈRE SUISSE
JUSQU'À 1990, PAR PETER WULLSCHLEGER
- 026 ENTRE NATURALISME ET MINIMALISME
ÉVOLUTION DE L'ARCHITECTURE PAYSAGÈRE SUISSE
DU 20^e AU 21^e SIÈCLE, PAR UDO WEILACHER
- 056 APERÇU DES RÉGIONS
- 057 RÉGION 1 GENÈVE, PAYS DE VAUD, VALAIS
- 087 RÉGION 2 NEUCHÂTEL, JURA, SOLEURE, FRIBOURG
- 115 RÉGION 3 BERNE
- 155 RÉGION 4 BÂLE VILLE, CANTON DE BÂLE, ARGOVIE
- 197 RÉGION 5 LUCERNE, URI, GLARIS, SCHWYZ, OBWALDEN
- 229 RÉGION 6 ZURICH
- 297 RÉGION 7 SCHAFFHOUSE, THURGOVIE, SAINT-GALL, APPENZELL
- 315 RÉGION 8 GRISONS, TESSIN
- 338 SOURCES
- 339 BIBLIOGRAPHIE
- 343 CRÉDIT PHOTOGRAPHIQUE
- 344 INDEX DES ARCHITECTES-PAYSAGISTES ET DE
LEURS RÉALISATIONS
- 369 INDEX DES LIEUX